

SVEN®

Soundbar z bezprzewodowym
Subwooferem

Intstrukcja obsługi



SB-2200D

Gratulujemy zakupu systemu głośnikowego Sven!

COPYRIGHT

© SVEN PTE. LTD. Wersja 1.1 (11.09.2023).

Niniejsza instrukcja i zawarte w niej informacje są chronione prawem autorskim. Wszelkie prawa zastrzeżone.

ZNAKI TOWAROWE

Wszystkie znaki towarowe są własnością ich prawnych właścicieli.

INFORMACJA O OGRANICZENIU ODPOWIEDZIALNOŚCI

Pomimo wysiłków zmierzających do uczynienia niniejszej instrukcji bardziej dokładną, mogą wystąpić pewne rozbieżności. Informacje w niniejszej instrukcji są podane na warunkach „tak jak są”. Autor i wydawca nie ponoszą żadnej odpowiedzialności wobec osoby lub organizacji za straty lub szkody powstałe w wyniku informacji zawartych w niniejszej instrukcji.

1. ZALECENIA DLA KUPUJĄCEGO

- Ostrożnie rozpakuj urządzenie. Upewnij się, że w pudełku nie pozostały żadne akcesoria. Sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone; jeśli produkt został uszkodzony podczas transportu, zwróć się do firmy, która zrealizowała dostawę; jeśli produkt działa nieprawidłowo, natychmiast skontaktuj się ze sprzedawcą.
- Sprawdź zawartość opakowania i dostępność karty gwarancyjnej. Upewnij się, że karta gwarancyjna ma pieczętkę sklepu, czytelny podpis lub pieczętkę sprzedawcy i datę zakupu, a numer towaru odpowiada numerowi na karcie gwarancyjnej. Pamiętaj: w przypadku utraty karty gwarancyjnej lub rozbieżności numerów tracisz prawo do napraw gwarancyjnych.
- Nie włączaj zestawu głośnikowego bezpośrednio po wniesieniu go do pomieszczenia z ujemnymi temperaturami! Po rozpakowaniu zestaw głośnikowy należy przechowywać w warunkach temperatury pokojowej przez co najmniej 4 godziny.
- Przed zainstalowaniem i użyciem zestawu głośnikowego przeczytaj uważnie tę instrukcję i zachowaj ją na przyszłość.
- Wysyłka i transport sprzętu są dozwolone wyłącznie w oryginalnym opakowaniu.
- Nie wymaga specjalnych warunków realizacji.
- Utylizacja zgodnie z przepisami dotyczącymi utylizacji sprzętu gospodarstwa domowego i komputerowego.
- Data produkcji produktu jest podana na pudełku.

2. ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- Subwoofer — 1 szt.
- Soundbar — 1 szt.
- Pilot zdalnego sterowania (RC) — 1 szt.
- Baterie typu AAA — 2 szt.
- Kabel sygnałowy mini-jack do mini-jack — 1 szt.
- Kabel optyczny — 1 szt.
- Gniazdo 3,5 mm — 2xprzejściówka RCA — 1 szt.
- Zasilacz — 1 szt.
- Kabel zasilający — 1 szt.
- Zestaw do montażu na ścianie — 2 szt.
- Instrukcja obsługi — 1 szt.
- Karta gwarancyjna — 1 szt.
- Instrukcja montażu — 1 szt.

3. ŚRODKI OSTROŻNOŚCI



Uwaga! Wysokie napięcie wewnątrz! Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie otwieraj ani nie dotykaj elementów wewnątrz.

- Aby uniknąć porażenia prądem, nie otwieraj MSS i nie wykonuj napraw samodzielnie. Serwis i naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych specjalistów w autoryzowanym punkcie serwisowym. Lista autoryzowanych punktów serwisowych jest dostępna na stronie www.sven.fi.
- Nie umieszczaj obcych przedmiotów w otworach MSS.
- Chroń MSS przed wysoką wilgotnością, wodą i kurzem.
- Chroń MSS przed nagrzaniami: nie umieszczaj go bliżej niż 1 m od źródła ciepła. Nie wystawiaj go na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nie umieszczaj żadnych źródeł otwartego ognia na MSS.
- Nie umieszczaj MSS w słabo wentylowanych pomieszczeniach. Pozostaw szczelinę powietrzną 10 cm lub większą. Podczas obsługi MSS nie stawiaj na nim żadnych urządzeń, nie przykrywaj go szmatką ani innymi przedmiotami uniemożliwiającymi jego schłodzenie.
- Nie używaj żadnych środków chemicznych do czyszczenia. Czyść go wyłącznie suchą, miękką szmatką.

4. OPIS TECHNICZNY

Soundbar SB-2200D z bezprzewodowym subwooferem zapewnia wirtualny dźwięk przestrzenny. Urządzenie jest przeznaczone do odtwarzania muzyki i dźwięków gier, filmów itp. Soundbar jest wyposażony we wbudowany wzmacniacz mocy i regulację tonów, kompatybilny z telewizorami (ARC) i odtwarzaczami DVD/mediów. W zestawie znajduje się pilot zdalnego sterowania. Posiada wbudowany wyświetlacz LED, moduł Bluetooth, wejście optyczne i odtwarzacz audio z pamięcią flash USB.

Funkcje specjalne

- Obsługa wielokanałowego cyfrowego systemu dźwiękowego Dolby Digital
- Bezprzewodowa transmisja sygnału przez Bluetooth
- Bezprzewodowe połączenie soundbára z subwooferem
- Cyfrowe HDMI (ARC)
- Cyfrowe wejście optyczne
- Możliwość sterowania soundbarem za pomocą pilota telewizora (HDMI CEC)
- Pilot zdalnego sterowania
- Możliwość montażu soundbára na ścianie
- Obsługa odtwarzania z pamięci flash USB
- Wyświetlacz LED
- Drewniana obudowa subwoofera (MDF)
- Panel sterowania na górnym panelu soundbára

Sterowanie górnym i tylnym soundbarem

1 POWER/MODE: przycisk zasilania (długie naciśnięcie); wybór trybu MSS (krótkie naciśnięcie).

2 BT: wybór trybu Bluetooth (krótkie naciśnięcie); rozłączanie ze źródłem Bluetooth (długie naciśnięcie w trybie Bluetooth).

3 VOL-/  : przycisk zmniejszania głośności (krótkie naciśnięcie); poprzedni utwór (długie naciśnięcie w trybie Odtwarzacz i Bluetooth).

4 :  przycisk Odtwarzaj/Pauza (krótkie naciśnięcie w trybie Odtwarzacz i Bluetooth); MUTE w trybie AUX/ OPT/HDMI(ARC) (krótkie naciśnięcie).

5 VOL+/  : przycisk zwiększania głośności (krótkie naciśnięcie); następny utwór (długie naciśnięcie w trybie Odtwarzacz Bluetooth).

6 USB: port dla urządzenia flash USB zawierającego pliki audio MP3.

7 OPT: wejście optyczne.

8 HDMI(ARC): wejście HDMI.

9 AUX IN: gniazdo do podłączenia wejścia liniowego.

10 DC IN: gniazdo do podłączenia kabla zasilającego.

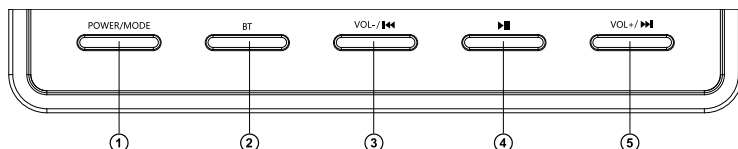


Fig. 1. Panel

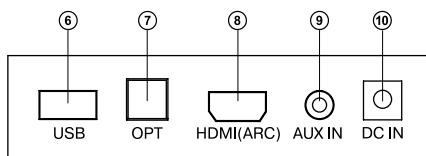


Fig. 2. Soundbar panel

Pilot zdalnego sterowania

- 1: przycisk POWER.
- 2: przycisk wyłączania/włączania dźwięku.
- 3 TREBLE-/+: regulacja głośności HF.
- 4 BASS-/+: zwiększanie/zmniejszanie poziomu basów.
- 5 + : przycisk zwiększania głośności.
- 6 poprzedni utwór w trybie odtwarzacza i Bluetooth.
- 7 odtwarzanie/pauza w trybie odtwarzacza i Bluetooth.
- 8 -: przycisk zmniejszania głośności.
- 9: następny utwór w trybie odtwarzacza i Bluetooth.
- 10 MODE: wybór źródła.
- 11 BT: wybór trybu Bluetooth; rozłączanie ze źródłem Bluetooth (długie naciśnięcie w trybie Bluetooth).
- 12 AUX: przycisk wyboru wejścia AUX.
- 13 OPT: przycisk wyboru wejścia OPT.
- 14 EQ: przełącznik trybu EQ (krótkie naciśnięcie); powrót do ustawień domyślnych (długie naciśnięcie).
- 15 3D: tryb 3D.
- 16 USB: przycisk włączania trybu odtwarzacza MP3 (odtwarzanie plików MP3 z urządzenia flash USB).
- 17 HDMI ARC: przycisk wyboru wejścia HDMI ARC.
- 18 Przycisk wyboru trybu powtarzania (w trybie odtwarzacza).

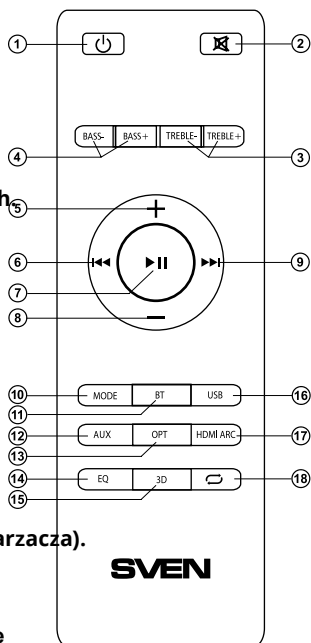


Fig. 3. Remote control

INSTALACJA BATERII

- Otwórz komorę baterii z tyłu pilota.
- Włóż doładowane baterie AAA (w zestawie, zwracając uwagę na polaryzację).
- Zamknij komorę baterii.

Uwagi. Używaj pilota pod kątem nie większym niż 30° w

odległości nie większej niż 7 metrów. Skieruj pilota

na odbiornik podczerwieni w subwooferze. Jeśli pilot nie działa, sprawdź baterie lub wymień rozładowane baterie na nowe. Wyjmij baterie z pilota, jeśli nie zamierzasz go używać przez dłuższy czas (dłużej niż tydzień).

5. PRZYGOTOWANIE I OBSŁUGA

Instalacja systemu

• Soundbar jest dostarczany w formie zmontowanej. Bezprzewodowy subwoofer emituje dźwięk bezkierunkowy, więc można go umieścić w dowolnym miejscu w pomieszczeniu, w którym będzie brzmiał najlepiej. Instalacja ukończona.

Uwaga: W razie potrzeby soundbar można zawiesić na ścianie pod telewizorem za pomocą zestawu do montażu na ścianie (zainstalowanego na soundbarze).

Podłączanie i sterowanie MSS

Soundbar SB-2200D z bezprzewodowym subwooferem można podłączyć praktycznie do każdego źródła dźwięku: odtwarzacza DVD, telewizora, komputera, laptopa itp. (patrz schemat połączeń na rys. 4).

• Aby podłączyć głośniki do komputera, telewizora, urządzeń mobilnych itp., należy użyć kabli sygnałowych mini-jack do mini-jack (w zestawie).

- Aby podłączyć system głośników do komputera i telewizora, użyj kabla optycznego (w zestawie).
 - Podłącz kabel zasilający do zasilacza (w zestawie). Następnie podłącz go do gniazda DC IN 10 soundbara (patrz rys. 4).
 - Podłącz kabel zasilający subwoofera do gniazdka sieciowego.
 - Podłącz zasilacz do gniazdka sieciowego. Dioda LED zasilania na przednim panelu sterowania zaświeci się. Następnie włącz subwoofer za pomocą przełącznika POWER (pozycja ON) na tylnym panelu subwoofera.
 - Aby włączyć soundbar, naciśnij przycisk 1 na panelu sterowania lub przycisk 1 na pilocie. Aby wyłączyć soundbar, naciśnij ponownie przycisk trybu gotowości.
 - Przy pierwszym włączeniu soundbar i subwoofer automatycznie nawiążą połączenie między sobą.
- Gdy tylko połączenie zostanie nawiązane, dioda LED na tylnym panelu subwooferów zmieni światło z przerywanego na stałe*.
- Wybierz źródło sygnału.
 - Dostosuj głośność główną za pomocą przycisków 5 i 8 na pilocie zdalnego sterowania.
 - Wybierz opcję korektora, naciskając przycisk 14 na pilocie zdalnego sterowania.
 - Po użyciu MSS pamiętaj o wyłączeniu go za pomocą przycisku 1 na pilocie zdalnego sterowania, wyłącz subwoofer za pomocą przełącznika POWER (pozycja OFF) na tylnym panelu subwoofera i odłącz zasilacz od gniazdka.

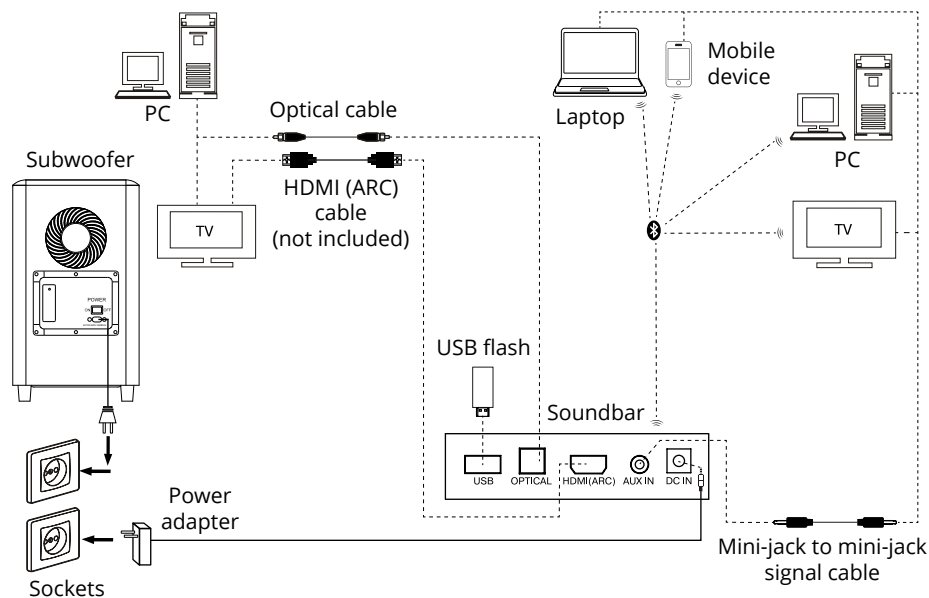


Fig. 4. Diagram podłączeń

Tryb odtwarzacza

• System automatycznie przełączy się w tryb odtwarzacza, jeśli zainstalujesz pamięć USB flash w gnieździe 6 lub użyjesz przycisku 1 na górnym panelu lub przycisku 16 na pilocie. Wybrany tryb jest wyświetlany na wyświetlaczu LED. Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie.

Tryb Bluetooth

- Aby przesłać sygnał w tym trybie, najpierw podłącz urządzenie do źródła sygnału (patrz rys. 6). W tym celu wybierz tryb Bluetooth za pomocą przycisku 2 na górze soundbara lub przycisku 11 na pilocie. MSS przełączy się w tryb wyszukiwania, wyświetlacz a wyświetla „BT”.
- Konieczne jest wybranie trybu wyszukiwania urządzeń z Bluetooth w źródle sygnału (telefon, notebook, smartfon itp.). Na ekranie, z którym ma zostać nawiązane połączenie, zostanie wyświetlony komunikat „SVEN SB-2200D”**.
- Jeśli połączenie zostanie nawiązane, wskaźnik „BT” będzie świecił światłem ciągłym. Jeśli połączenie się nie powiedzie, wskaźnik „BT” będzie migał. Konieczne jest ponowne przełączenie systemu w tryb wyszukiwania (wyłączenie i ponowne włączenie)***.

Uwaga. Podczas oglądania strumieniowego wideo ścieżka audio może być opóźniona w stosunku do obrazu. Nie jest to usterka, ale wynika z możliwości technicznych układów Bluetooth źródła i odbiornika. Aby wyeliminować tę desynchronizację, zaleca się korzystanie z połączenia HDMI (ARC), kabla optycznego lub sygnałowego ze źródłem dźwięku.

Ze względu na ciągły rozwój oprogramowania rzeczywista obsługa MSS może różnić się od opisanej w niniejszej instrukcji. Najnowsza wersja instrukcji jest dostępna na stronie www.sven.fi.

* Bezprzewodowe połączenie subwoofera:

UWAGA: Po włączeniu soundbara i subwoofera nastąpi automatyczne połączenie, jeśli nie, wykonaj poniższe czynności, aby połączyć się ręcznie:

A. Włącz soundbar i subwoofer, dioda LED z tyłu subwoofera zacznie migać, a następnie przełącz soundbar w tryb BT. Zwróć uwagę na: Na tym etapie nie podłączaj żadnych urządzeń (takich jak telefon komórkowy, tablet) do soundbara.

B. Przytrzymaj przycisk Play/Pause) dłużej niż 3 sekundy, na wyświetlaczu pojawi się „pair”, po pomyślnym połączeniu soundbar wyświetli komunikaty głosowe „du”, a dioda LED z tyłu subwoofera będzie świecić. Pierwsze połączenie powinno potrwać około 10 sekund.

** Aby połączyć niektóre modele urządzeń przez Bluetooth, może być konieczne wprowadzenie kodu „0000”.

*** Jeśli element został już zarejestrowany na liście urządzeń źródła, aktywacja drugiego trybu wyszukiwania nie jest obowiązkowa. Wybierz nazwę elementu „SVEN SB-2200D” i polecenie „connect” w źródle.

6. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Cause	Solution
System nie włącza się.	System nie jest podłączony do gniazdka sieciowego.	Sprawdź połączenia.
	Zasilacz nie jest podłączony.	Podłącz zasilacz
Brak dźwięku lub dźwięk jest zbyt cichy.	Poziom głośności ustawiony jest na wartość minimalną.	Wyreguluj pokrętło głośności.
	Nieprawidłowo podłączone źródło dźwięku.	Podłącz prawidłowo źródła dźwięku.
Zniekształcenie dźwięku	Duża amplituda sygnału wejściowego.	Zmniejsz głośność źródła i głośność MSS.
The remote control is not working.	Pilot nie działa..	Wymień baterię na nową.
Ścieżka dźwiękowa pozostaje w tyle za obrazem w trybie strumieniowego przesyłania wideo Bluetooth.	Ograniczenia techniczne chipsetu Bluetooth.	Użyj połączenia audio przez HDMI (ARC), kabel optyczny lub kabel sygnałowy.

Jeśli żadna z powyższych metod nie rozwiąże problemu, zasięgnij porady fachowca w najbliższym punkcie serwisowym. Nigdy nie próbuj naprawiać produktu samodzielnie.

7. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Parameter, measurement unit	Value
Power, W: soundbar subwoofer	300 (180 + 2 × 60) 180 2 × 60
Rated current consumption, A: soundbar subwoofer	0.03 0.06
Frequency response, Hz: soundbar subwoofer	50–150 150–20 000
Speaker diameter, mm: soundbar subwoofer	Ø 52 Ø 190
Voltage supply, V/Hz	~230/50
Dimensions, mm: soundbar subwoofer	900 × 70 × 101 240 × 420 × 243
Weight, kg	7.6

Notes. *Technical specifications given in this table are supplemental information and cannot give occasion to claims. Technical specifications and package contents are subject to change without notice due to the improvement of SVEN production.*

SVEN®

Importer: TERABAJT Mateusz Reszka
Produkcyjna 108 15-680
Białystok NIP: 542-288-24-91
Serwis: Serwis Electric Midas
email: serwis@emidas.com.pl ®

Model: SB-2200D

Importer: Tiralana OY, Office 102, Kotolahdentie 15, 48310 Kotka, Finland.

Manufacturer: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road, № 02-02, Singapore, 427447.
Produced under the control of Oy Sven Scandinavia Ltd. 15, Kotolahdentie, Kotka, Finland, 48310. Made in China.

® Registered Trademark
of Oy SVEN
Scandinavia Ltd. Finland.

3K0911



SB-2200D